УДК 594.3

М. Н. Затравкин

О ПРИНЦИПАХ РУССКИХ НАЗВАНИЙ МОЛЛЮСКОВ РАНГА ОТ НАДСЕМЕЙСТВА И НИЖЕ

Первую попытку систематизировать русскую зоологическую научную номенклатуру предпринял Э. Э. Баллион (1858). Долгие годы эта попытка не получала должной поддержки, а затем были предприняты попытки унифицировать русскую зоологическую номенклатуру позвоночных. Так, Л. С. Берг (1909; 1948—1949), А. С. Герд и С. В. Герд (1964), А. С. Герд (1964, 1968, 1968а) разрабатывали ихтиологическую номенклатуру, А. П. Кузякин (1963, 1969) и Г. А. Новиков (1971) — териологическую и орнитологическую. Русские названия беспозвоночных животных привести в порядок никто не пытался. Не исключение в этом отношении и русские названия моллюсков. Основными принципами русской малакологической номенклатуры могут стать следующие:

1. Надсемейства следует называть одним словом с окончанием на -видные. Например: лунковидные, живородковидные, затворковидные, прудовиковидные и др. видные.

2. Семейства предпочтительно называть одним словом с окончанием на -ые. Например: битиниевые, жемчужницевые, перловицевые, горошинковые, дрейссеновые.

3. Подсемейства предпочтительно называть одним словом с окончанием на -ых. Например: амниколовых, трункателовых, шаровковых, беззубковых, физовых.

4. Родовые названия могут состоять как из двух, так и из одного слова. Названий родов, состоящих из двух слов, избежать в ряде случаев, по всей вероятности, нельзя. Однако в видовых названиях следует сохранять лишь одно из слов родового названия (см. пункт 5). Родовое название пишется во множественном числе только при наименовании рода. Например: аплексы, булины, настоящие катушки, овальные перловицы. В видовых же названиях родовое название пишется в единственном числе.

5. Видовые названия должны состоять из двух слов, за исключением названий, составленных при помощи слова «обыкновенный». Такое название при повторном упоминании можно писать одним словом, исключая из названия слово «обыкновенный». Например: обыкновенный прудовик можно писать при повторном упоминании, лишь одним словом — прудовик. В случае бинарного родового названия в видовом названии сохраняется лишь одно из слов родового названия. Например: родовое название — настоящие катушки, видовое — килеватая катушка.

Видовые названия предпочтительно писать, начиная с прилагательного за исключением названий, в которые входят имена (толстая беззубка, речная шаровка, но горошина Жадина, лунка Палласа).

Вопрос, нужны ли русские названия триб, подродов и подвидов, остается открытым так же, как и вопрос о названиях таксонов ранга от отряда и выше.

ЛИТЕРАТУРА

Баллион Э. Э. Опыт исследования о русских названиях (простонародных и книжных) млекопитающих животных. Прилож. к Зап. Казан. эконом. об. 1858, с. 1—92.

Берг Л. С. Рыбы бассейна Амура, СПб, 1909, с. 1—99.

Берг Л. С. Рыбы пресных вод СССР и сопредельных стран. Изд. III, ч. 1—3, М., 1948—1949, с. 1—1371.

Герд А. С. Некоторые вопросы формирования русской ихтиологической терминологии.— Вопр. ихтиол., 1964, 4, с. 65—67.

Герд А. С. Об упорядочении и унификации русских названий рыб.— Вопр. ихтиол., 1968, 8, вып. 2, с. 350—357.

Герд А. С. Проблемы формирования научной терминологии (на примере русских названий рыб). Автореф. докт. дисс. Л., 1968а, с. 1—27.

Герд А. С., Герд С. В. О принципах составления словаря научных и народных названий животных.— Уч. зап. Карельского пединститута, 1964, 15, с. 32—37.

Кузякин А. П. К системе грызунов фауны СССР. — Тр. МОИП, 1963, 10, с. 105—115.

Кузякин А. П. Млекопитающие фауны СССР (список видов). В кн.: «Определитель млекопитающих СССР», М., 1965, с. 5—15.

Кузякин А. П. О русских названиях птиц. В кн.: Орнитология в СССР, кн. 2. Ашхабад, 1969, с. 337—341.

Новиков Г. А. О русской научной номенклатуре млекопитающих фауны СССР.— Бюлл. МОИП, 1971, 76, вып. 6, с. 31—39.

Московский областной
пединститут

Поступила в редакцию
6.XI 1973 г.